

# **CN 53 – Relevé d'échantillonnage**

## **Instructions pour compléter la formule**

Version: 2.00

Date: 24 janvier 2018

Modèle de formule de l'UPU valide à partir du 1<sup>er</sup> avril 2018

## 1. Règles générales

La formule CN 53 combine les informations suivantes:

- Période concernée, à savoir trimestre ou mois (en cas d'échantillonnage continu) ou jour (dans les autres cas).
- Flux de courrier (courrier reçu ou expédié).
- Bureau d'origine.
- Bureau de destination.
- Catégorie de courrier.
- Format des contenus (éventuellement, si la comptabilité s'effectue en appliquant la séparation par format).
- Type de récipient (éventuellement, si l'opérateur souhaite remplir une formule différente pour chaque type de récipient).

La statistique s'appuie sur l'échantillonnage du courrier reçu. Toutefois, l'échantillonnage du courrier expédié peut être réalisé à des fins statistiques de contrôle. Les informations peuvent être utilisées pour contre-vérifier les chiffres fournis par un partenaire concernant du courrier qu'il a reçu. Les règles de l'UPU précisent également quelles conséquences ces statistiques de contrôle peuvent avoir sur le règlement des comptes.

### 1.1 Règles de typographie

Pour compléter la formule, il convient de respecter les règles de typographie suivantes:

- Pour rendre plus claire la présentation du contenu dynamique, il est vivement recommandé d'utiliser une police différente de celle employée pour le texte statique (en-têtes, descriptifs, etc.) et de le mettre en gras.
- Sauf indication contraire, les chiffres contenus dans les cellules sont alignés à droite.
- Le séparateur décimal est un point (.) pour la formule en anglais et une virgule (,) pour la formule en français.
- Sauf indication contraire, les nombres ne comportent pas de zéro initial.
- Si aucune valeur n'est disponible ou si la valeur est égale à zéro, la cellule est laissée vide.
- Lorsqu'un nombre est composé de quatre chiffres ou plus, il convient de séparer les milliers par une espace (p. ex. 12 345).
- L'unité de masse est le kilogramme.
- Lorsque la représentation d'un nombre inclut des décimales, celles-ci doivent être écrites. Par exemple, si les poids sont arrondis à la première décimale, il convient d'indiquer «3,0» pour exprimer un poids de trois kilogrammes.

### 1.2 Traitement de plusieurs pages

Le modèle de formule CN 53 permet de dresser un relevé pour 15 récipients. Si, pour une période, un flux de courrier, un bureau d'origine, un bureau de destination, une catégorie d'envois, un format (si applicable) et un type de récipient (si applicable) donnés, plus de 15 récipients font l'objet d'un échantillonnage, il convient d'appliquer la démarche suivante:

- Si la formule est remplie à la main de manière intégrale ou partielle (p. ex. à l'aide d'un tableur), le chiffre «1» doit être inscrit dans la partie 31 (numéro de page – v. modèle avec parties numérotées à la page suivante). Une feuille supplémentaire du même modèle est utilisée et, une fois complétée, le chiffre «2» est écrit dans la partie 31 (numéro de page) de celle-ci et ainsi de suite. Une fois que l'ensemble des feuilles nécessaires ont été complétées pour la combinaison en question, elles doivent être comptées. Le nombre total de pages est ensuite marqué sur chaque page dans la partie 32. Les totaux doivent englober le contenu de chaque page et être indiqués uniquement sur la dernière page.

- Lorsque la formule est complétée à l'aide d'un système informatique, la démarche est la même. Par ailleurs, le modèle peut être adapté de manière à faire apparaître les totaux et les signatures sur la dernière page uniquement. La taille de l'en-tête peut aussi être réduite sur les pages autres que la première.

## **2. Modèle avec parties numérotées**

Le modèle de formule CN 53 figure sur la page ci-après. Des balises numérotées indiquent les parties devant être complétées et pour lesquelles des instructions sont données.

RELEVÉ D'ÉCHANTILLONNAGE

Formule établie par **1**

Date **2**

Période d'échantillonnage **3**

Jour  
 Mois  
 Trimestre

Direction du courrier **4**  
 Entrant  
 Sortant

Méthode d'échantillonnage **5**  
 24 jours  
 48 jours  
 Continu

Origine	Opérateur désigné <b>6</b>	Destination	Opérateur désigné <b>8</b>	Catégorie de courrier <b>10</b>	Format de récipient <b>11</b>	Type de récipient <b>12</b>
	Bureau <b>7</b>		Bureau <b>9</b>			

**13**

Date échant.	Identifiant S9 du récipient <b>15</b>	Type de récipient <b>16</b>	Poids brut <b>17</b>	Poids du récipient vide <b>18</b>	Nombre total d'envois <b>19</b>	EPK brut <b>20</b>	Format du contenu: P/S		Format du contenu: G		Format du contenu: E		Observations <b>25</b>
							Nombre d'envois <b>21</b>	Poids net <b>22</b>	Nombre d'envois <b>23</b>	Poids net <b>24</b>	Nombre d'envois <b>24</b>	Poids net <b>24</b>	
<b>14</b>													
Total <b>26</b>													
Récipients reçus ou envoyés pendant la période			Nombre total de récipipients échantillonnés pendant la période			Signature <b>30</b>							
Nombre total <b>27</b>		Poids total <b>28</b>		Nombre total de récipipients échantillonnés pendant la période <b>29</b>									

### 3. Instructions pour compléter les parties numérotées

Le tableau ci-après reprend les numéros du modèle présenté précédemment. Il permet de connaître la rubrique et les instructions correspondant à chacun de ces numéros.

<i>Partie</i>	<i>Rubrique</i>	<i>Instructions</i>
1	Formule établie par	Code et nom de l'opérateur désigné préparant la formule.  Le code de l'opérateur désigné, composé de trois caractères, est repris de la liste de codes 206 de l'UPU. Le nom de l'opérateur désigné est repris de la liste de codes 206 de l'UPU. Il s'agit du nom de 35 caractères ou, si celui-ci ne rentre pas, du nom de 12 caractères.  Le code et le nom doivent être séparés par la combinaison «espace-tiret-espace».
2	Date	Date à laquelle la formule a été établie (format aaaa-mm-jj).
3	Période d'échantillonnage: jour/mois/trimestre (cases à cocher)	Il s'agit de la période au cours de laquelle l'échantillonnage a été effectué. Il convient de cocher la case correspondant à cette période (jour, mois ou trimestre) et d'inscrire la date de la manière suivante:  – Aaaa-mm-jj si la case «Jour» est cochée. – Aaaa-mm si la case «Mois» est cochée. – aaaa T-t si la case «Trimestre» est cochée (où «t» correspond à 1, 2, 3 ou 4).  Remarque 1: la période d'échantillonnage n'est comptée en mois ou en trimestre que dans le cas d'un échantillonnage continu (v. partie 5). Dans les autres cas, il convient d'indiquer le jour de l'échantillonnage.  Remarque 2: l'échantillonnage continu est la méthode normalement utilisée par défaut. Dans la pratique, le relevé CN 53 contient normalement les informations concernant un trimestre donné.
4	Direction du courrier: entrant/sortant (cases à cocher)	Cette rubrique concerne le flux de courrier. Il convient de cocher la case qui correspond au flux de courrier auquel se rapporte l'échantillonnage (courrier reçu ou expédié).
5	Méthode d'échantillonnage: 24 jours/48 jours/continu (cases à cocher)	Cette rubrique concerne le type d'échantillonnage. Il convient de cocher la case correspondant au type d'échantillonnage réalisé, en tenant compte des définitions figurant dans la réglementation de l'UPU.
6	Opérateur désigné d'origine	Code et nom de l'opérateur désigné d'origine des récipients faisant l'objet du relevé. Les instructions données pour la partie 1 sont également applicables ici.
7	Bureau d'origine	Code et nom du bureau ayant expédié les récipients faisant l'objet du relevé.  Le code correspond au code de centre de traitement du courrier international (CTCI), composé de six caractères, issu de la liste de codes 108 de l'UPU. Le nom du CTCI est repris de la liste de codes 108 de l'UPU. Il s'agit du nom de 35 caractères ou, si celui-ci ne rentre pas, du nom de 12 caractères.  Le code et le nom doivent être séparés par la combinaison espace-tiret-espace.
8	Opérateur désigné de destination	Code et nom de l'opérateur désigné de destination des récipients faisant l'objet du relevé. Les instructions données pour la partie 1 sont également applicables ici.

<i>Partie</i>	<i>Rubrique</i>	<i>Instructions</i>
9	Bureau de destination	Code et nom du bureau d'échange de destination des récipients faisant l'objet du relevé.  Les instructions données pour la partie 7 sont également applicables ici.
10	Catégorie de courrier	Code correspondant à la catégorie de courrier repris de la liste de codes 115 de l'UPU et composé d'un caractère alphabétique.
11	Format de récipient	Chaque formule CN 53 correspond à un format spécifique et le code relatif à ce format est indiqué ici (v. liste de codes 120 de l'UPU).  Remarque: le format «X» est utilisé pour le courrier mixte.
12	Type de récipient	Il convient de remplir cette partie uniquement s'il est choisi de dresser des relevés distincts pour chaque type de récipient. Dans ce cas, chaque type de récipient doit faire l'objet d'une formule distincte. Si cette partie est complétée, la colonne 16 (Type de récipient) doit être laissée vierge.  Les codes sont repris de la liste de codes 121 de l'UPU.
13	<b>Tableau – Détails sur l'échantillonnage</b>	Ce tableau donne des détails sur l'échantillonnage. Une ligne est prévue pour chaque récipient échantillonné.  Si la formule est remplie à l'aide d'un système informatique, le tableau doit être classé par:  – Date échantillonnée. – Identifiant du récipient.  Sinon, le tableau doit être classé par jour d'échantillonnage.
14	Date échantillonnée	Cette partie n'est à compléter que dans les cas où la formule sert à établir un relevé pour un échantillonnage continu (v. partie 5) et que la période concernée est un mois ou un trimestre (v. partie 3).  Le format est mm/jj. Les jours et les mois compris entre 1 et 9 sont précédés d'un zéro initial (01 à 09).
15	Identifiant S9 du récipient	Il s'agit de l'identifiant du récipient composé de 29 caractères conforme à la norme S9 de l'UPU.
16	Type de récipient	Il s'agit du type de récipient examiné (v. liste de codes 121 de l'UPU).  Cette partie ne doit être complétée que s'il est décidé de ne pas réaliser de séparation par type de récipient (v. partie 12).
17	Poids brut	Il s'agit du poids brut du récipient, tel que pesé, avec une précision à la deuxième ou troisième décimale.  Remarque: dans la formule, il convient d'appliquer systématiquement le même degré de précision (deux ou trois décimales) à tous les poids vérifiés lors de l'échantillonnage. En d'autres termes, si le poids brut mesuré est inscrit avec une précision de deux décimales, il convient que le poids du récipient vide et l'ensemble des autres poids soient également inscrits avec une précision à la deuxième décimale.
18	Poids du récipient vide	Il s'agit du poids du récipient vide, inscrit avec une précision à la deuxième ou troisième décimale. Ces données sont facultatives, sauf en cas de nécessité comptable (p. ex. lorsque des récipients de courrier mixte sont échantillonnés par format, v. point 4.1).  Remarque: le poids du récipient vide englobe la totalité du récipient (y compris les étiquettes, scellés, sangles, etc.).
19	Nombre total d'envois	Il s'agit du nombre total d'envois comptabilisé dans le récipient.  Cette colonne doit toujours être remplie, même lorsqu'une séparation par format est réalisée lors de l'échantillonnage.

<i>Partie</i>	<i>Rubrique</i>	<i>Instructions</i>
20	Epk brut	<p>Pour obtenir le nombre d'envois par kilogramme (epk) brut, il convient de diviser le nombre total d'envois (partie 19) par le poids brut (partie 17). Cette valeur est inscrite avec une précision à la deuxième décimale.</p> <p>L'inscription de l'epk par récipient permet de mettre en évidence certaines anomalies éventuelles.</p> <p>Il convient de ne pas inscrire de total dans la ligne «Total» correspondant à cette colonne.</p>
21	Format du contenu: P/S. Nombre d'envois	<p>Il s'agit du nombre d'envois de format P/S. Cette colonne est laissée vide si aucun envoi appartenant à ce format n'est recensé ou si le récipient est de format G ou E, ou encore si aucune erreur de séparation par format ou d'étiquetage n'est indiquée.</p> <p>Cette colonne se rapporte au format P lorsqu'une séparation en trois formats est effectuée et au format S lorsqu'il s'agit d'une séparation en deux formats uniquement (le format S englobe les formats P et G).</p>
22	Format du contenu: P/S. Poids net	<p>Poids net des envois de format P/S.</p> <p>Le poids est indiqué avec une précision à la deuxième ou troisième décimale.</p>
23	Format du contenu: G (nombre d'envois et poids net)	Cette colonne est similaire à celle pour les formats P/S (v. instructions pour les parties 21 et 22).
24	Format du contenu: E (nombre d'envois et poids net)	Cette colonne est similaire à celle pour les formats P/S (v. instructions pour les parties 21 et 22).
25	Observations	<p>Il est possible d'inscrire dans cette colonne du texte libre dans le cas où il est nécessaire de faire état de quelque élément particulier concernant le récipient.</p> <p>Ce champ ne doit pas obligatoirement être complété pour chaque ligne.</p>
26	Total	<p>Cette ligne sert à indiquer les totaux de chaque colonne concernant le nombre d'envois et les poids listés dans la formule.</p> <p>Aucun total ne doit être inscrit dans la colonne correspondant à l'epk brut.</p>
27	Nombre total (de récipients reçus ou envoyés pendant la période)	Il s'agit du nombre de récipients reçus de la part de l'opérateur désigné partenaire concerné ou lui étant expédiés (selon que la formule est utilisée pour du courrier reçu ou expédié, v. partie 4). Ces données se rapportent uniquement à la catégorie d'envois et au format considérés dans la formule (v. parties 10 et 11), ainsi qu'aux deux bureaux concernés (v. parties 7 et 9), et éventuellement au type de récipient, selon le choix réalisé dans l'en-tête (v. partie 12).
28	Poids total (des récipients reçus ou envoyés pendant la période)	<p>Il s'agit du poids brut total.</p> <p>Les instructions données pour la partie 27 sont également applicables ici.</p> <p>Ce total servira pour calculer le total cumulé de l'ensemble des formules CN 53 pour un trimestre, une catégorie de courrier et un format donnés afin de le reporter dans la formule CN 54 (v. point 4).</p>
29	Nombre total de récipients échantillonnés pendant la période	Ce nombre correspond à la somme de tous les récipients inscrits dans la formule.

Partie	Rubrique	Instructions
30	Signature	Il s'agit de la signature de la personne établissant la formule. Si la formule est générée par un système informatique, la signature peut être remplacée par le nom de l'auteur ou par toute information permettant de l'identifier.
31	Page	Il convient d'indiquer le numéro de la page en cours de la formule établie, la numérotation commençant par la première page, qui porte le numéro 1.  Il est possible de laisser ce champ vierge si la formule n'a qu'une seule page.  Note: il est important de choisir une police et une taille de caractère qui permettent une lecture claire des nombres comptant jusqu'à deux chiffres.
32	Page /	Il s'agit du nombre total de pages de la formule.  Il est possible de laisser ce champ vierge si la formule n'a qu'une seule page.  Note: il est important de choisir une police et une taille de caractère qui permettent une lecture claire des nombres comptant jusqu'à deux chiffres.

#### 4. Passage de la formule CN 53 à la formule CN 54

La formule CN 54 est le relevé récapitulatif d'échantillonnage. Néanmoins, elle ne dérive pas directement de la formule CN 53. La formule CN 54 ne liste pas les totaux de chaque formule CN 53 pour une période donnée. En effet, elle fournit simplement les totaux généraux pour le courrier échantillonné pendant un trimestre, par format et catégorie.

##### 4.1 Flux de courrier mixte

Lorsque le courrier reçu n'est pas séparé par format mais l'échantillonnage est effectué par format, des étapes intermédiaires sont nécessaires. Pour des questions de transparence et afin d'éviter tout malentendu, il est recommandé de fournir les détails des calculs, ainsi que l'ensemble des formules CN 53, en même temps que la formule CN 54. Dans l'idéal, il convient de fournir une feuille de calcul listant l'ensemble des totaux des formules CN 53 et détaillant les calculs réalisés pour chaque formule CN 53. Il est recommandé que cette feuille de calcul indique également la répartition du poids brut total par format.

La structure de cette feuille de calcul peut être la suivante (avec autant de lignes que nécessaire par catégorie):

CN53 entête							Format P/S					Format G					Format E						
BE d'orig	BE de dest	Période	Catégorie	Type de réc.	Format	Poids brut échant.	Poids vide échant.	Poids brut envoyé	Nb d'envois échant.	Poids net échant.	Poids brut échant. Calculé	Poids brut estimé	Nb d'envois estimé	Nb d'envois échant.	Poids net échant.	Poids brut échant. Calculé	Poids brut estimé	Nb d'envois estimé	Nb d'envois échant.	Poids net échant.	Poids brut échant. Calculé	Poids brut estimé	Nb d'envois estimé
ABBBB	AAAAA	2018-Q1	A			150.12	3.30	2.215.3	1.697	115.07	117.66	1.736.24	25.042	264	27.02	27.63	407.69	3.898	32	4.73	4.84	71.37	472
ABBBB	AAAAA	2018-Q1	A			162.43	3.90	3.210.9	1.746	117.60	120.49	2.381.90	34.515	279	30.70	31.46	621.80	5.515	29	10.23	10.48	207.20	573
ABBBB	AAAAA	2018-Q1	A			183.04	4.50	2.987.6	1.972	126.50	129.69	2.116.79	32.187	290	33.40	34.24	558.90	4.733	32	18.64	19.11	311.91	522
ABBBB	AAAAA	2018-Q1	A			251.06	6.00	4.010.8	2.152	191.20	195.88	3.129.29	34.379	371	38.80	39.75	635.02	5.927	30	15.06	15.43	246.48	479
ABBBB	AAAAA	2018-Q1	A			270.11	6.30	4.418.9	2.265	201.00	205.80	3.366.81	37.055	501	45.60	46.69	763.81	8.196	36	17.21	17.62	288.27	589
ABBBB	AAAAA	2018-Q1	A			286.43	7.20	4.732.0	2.348	210.40	215.83	3.565.57	38.790	498	39.80	40.83	674.47	8.227	31	29.03	29.78	491.96	512
<b>Totaux pour la CN54</b>								<b>21.575.50</b>				<b>16.296.60</b>	<b>201.969</b>				<b>3.661.71</b>	<b>36.495</b>				<b>1.617.20</b>	<b>3.148</b>
<b>Répartition du poids par format</b>												<b>75.53%</b>					<b>16.97%</b>					<b>7.50%</b>	

Remarque: la première ligne de données de la feuille de calcul ci-dessus correspond au second exemple de formule CN 53 remplie figurant à la fin du présent document. Le poids brut calculé est déterminé à l'aide de l'algorithme ci-dessous.

Dans le cas où le courrier reçu n'est pas séparé par format mais l'échantillonnage est effectué par format, et en supposant que les taux sont appliqués aux poids bruts, le total des poids des récipients vides indiqués dans la formule CN 53 doit être proportionnellement réparti entre chaque format afin de disposer d'un poids brut total par format.



Le calcul est réalisé à partir du total indiqué dans la formule CN 53 de la manière suivante:

< poids brut calculé pour le format P > = < poids net total pour le format P > + < poids total des récipients vides > x < poids net total pour le format P > / (< poids brut total > – < poids total des récipients vides >)

< poids brut calculé pour le format G > = < poids net total pour le format G > + < poids total des récipients vides > x < poids net total pour le format G > / (< poids brut total > – < poids total des récipients vides >)

< poids brut calculé pour le format E > = < poids net total pour le format E > + < poids total des récipients vides > x < poids net total pour le format E > / (< poids brut total > – < poids total des récipients vides >)

Par exemple:

Poids brut total: 110,0 kilogrammes.

Poids total des récipients vides: 10,0 kilogrammes.

Poids net total pour le format P: 50 kilogrammes -> poids brut calculé pour le format P: 55 kilogrammes.

Poids net total pour le format G: 30 kilogrammes -> poids brut calculé pour le format G: 33 kilogrammes.

Poids net total pour le format E: 20 kilogrammes -> poids brut calculé pour le format E: 22 kilogrammes.

Dans cet exemple, le poids total des récipients vides (10 kg) est proportionnellement réparti entre les formats: 5 kilogrammes pour le format P, 3 kilogrammes pour le format G et 2 kilogrammes pour le format E.

Afin d'établir un total correct de toutes les formules CN 53 aux fins de la formule CN 54, les envois échantillonnés et les poids échantillonnés par format doivent être multipliés par le facteur < poids total des récipients reçus ou envoyés (partie 28) > / < total du poids brut mesuré lors de l'échantillonnage >. Le nombre d'envois estimé qui en résulte et le poids brut estimé par format sont utilisés pour faire la somme des totaux de chaque formule CN 53 (v. exemple de feuille de calcul ci-dessus).

#### 4.2 Flux de courrier séparés par format

Afin d'établir un total correct de toutes les formules CN 53 aux fins de la formule CN 54, les envois échantillonnés doivent être multipliés par le facteur < poids total des récipients reçus ou envoyés (partie 28) > / < total du poids brut mesuré lors de l'échantillonnage >. Le nombre d'envois estimé qui en résulte et le poids total des récipients reçus ou envoyés (partie 28) sont utilisés pour faire la somme des totaux de chaque formule CN 53 (v. exemple de feuille de calcul ci-après).

CN53 Header					Format P/S				Format G				Format E			
Orig OE	Dest OE	Period	Category	Rec Type	Sampled Gross weight	Sampled No of items	Dispatched gross weight	Estimated No of items	Sampled Gross weight	Sampled No of items	Dispatched gross weight	Estimated No of items	Sampled Gross weight	Sampled No of items	Dispatched gross weight	Estimated No of items
USJFKA	DKCPHA	2018-Q1	A		188.00	7598	2215.30	89531	414.10	3991	7654.30	73770	852.70	1478	9513.80	16490
USORDA	DKCPHA	2018-Q1	A		215.72	9021	3147.40	131618	123.40	789	1876.00	11995				
USLAXA	DKCPHA	2018-Q1	A		95.47	4878	1125.70	57517	78.20	501	1052.70	6744				
USMIAA	DKCPHA	2018-Q1	A						106.80	625	2147.10	12565	1238.80	3210	15472.40	40092
<b>Totals for CN54</b>							<b>6488.40</b>	<b>278667</b>			<b>12730.10</b>	<b>105074</b>			<b>24986.20</b>	<b>56583</b>

### 5. Étapes comptables suivantes si le courrier reçu est du courrier mixte et les taux sont appliqués par format

Si le courrier reçu est du courrier mixte mais les taux sont appliqués par format, ce type de courrier n'est pas indiqué comme du courrier mixte dans la formule CN 54bis. Dans ce cas, il est en effet réparti entre les formats.

Il convient de fournir deux tableaux supplémentaires accompagnant la formule CN 54bis afin d'expliquer les détails des calculs relatifs à la répartition par format.

Le premier tableau explique comment le poids du courrier mixte est réparti entre les formats lorsque le courrier reçu n'est pas séparé par format. Les proportions pour chaque format découlent des calculs réalisés pour le tableau décrit au point 4.1. Le tableau peut ressembler à l'exemple ci-après (il s'agit de données fictives, pour du courrier des catégories A et B uniquement):

Courrier mixte reçu								
Trimestre	Catégorie de courrier	Poids (courrier reçu)	Proportion P (%)	Poids calculé pour les envois de format P	Proportion G (%)	Poids calculé pour les envois de format G	Proportion E (%)	Poids calculé pour les envois de format E
1	A	6 522,1	75,6	4 930,7	16,9	1 102,2	7,5	489,2
	B	3 682,1	75,4	2 776,3	17	626,0	7,6	279,8
2	A	7 324,3	74,9	5 485,9	15,3	1 120,6	9,8	717,8
	B	4 168,1	75,1	3 130,2	20,1	837,8	4,8	200,1
3	A	7 211,9	75,1	5 416,1	18	1 298,1	6,9	497,6
	B	4 161,4	75,6	3 146,0	13,3	553,5	11,1	461,9
4	A	8 881,5	74,8	6 643,4	15,1	1 341,1	10,1	897,0
	B	4 113,5	77,2	3 175,6	16,8	691,1	6	246,8

Le second tableau présente comment ont été combinées les données relatives au courrier reçu séparé par format et celles concernant le poids calculé par format issues du tableau ci-dessus. Le tableau peut ressembler à l'exemple ci-dessous (il s'agit de données fictives, pour du courrier des catégories A et B uniquement):

Courrier par format					
Trimestre	Catégorie de courrier	Format	Poids du courrier séparé par format reçu	Poids du courrier mixte réparti proportionnellement	Poids total inscrit dans la formule CN 54bis (somme des deux colonnes précédentes)
1	A	P	6 215,2	4 930,7	11 145,9
		G	1 345,6	1 102,2	2 447,8
		E	652,9	489,2	1 142,1
1	B	P	4 356,0	2 776,3	7 132,3
		G	654,3	626,0	1 280,3
		E	321,0	279,8	600,8
2	A	P	7 436,0	5 485,9	12 921,9
		G	1 402,5	1 120,6	2 523,1
		E	1 001,2	717,8	1 719,0
2	B	P	4 563,3	3 130,2	7 693,5
		G	1 053,2	837,8	1 891,0
		E	320,8	200,1	520,9

Le poids inscrit sur la formule CN 54bis est repris de la dernière colonne du second tableau.

À partir de cette étape, la comptabilité est réalisée normalement: l'ensemble du courrier est considéré comme séparé par format aux fins de la formule CN 61.

## 6. Exemple de formule complétée

Deux formules complétées avec des données fictives figurent ci-après. Elles présentent plusieurs cas de figure correspondant aux instructions:

- Formule CN 53 pour les dépêches séparées par format.
- Formule CN 53 pour les dépêches non séparées par format.

**N.B.** Dans ces exemples, les informations sont saisies en bleu afin de distinguer clairement les informations dynamiques des informations statiques. En réalité, toutes les informations sont normalement imprimées en noir.

Formule CN 53 pour les dépêches séparées par format

Formule établie par **DKA – Post Danmark A/S**  
 Date **2018-05-15** Période d'échantillonnage  
**2018-01**

RELEVÉ D'ÉCHANTILLONNAGE

CN 53

Jour  
 Mois  
 Trimestre

Direction du courrier  Entrant  
 Sortant

Méthode d'échantillonnage  24 jours  
 48 jours  
 Continu

Origine	Opérateur désigné	<b>USA – United States Postal Service</b>	Destination	Opérateur désigné	<b>DKA – Post Danmark A/S</b>	Catégorie de courrier	Format de récipient	Type de récipient
	Bureau	<b>USJFKA - ISC NEW YORK NY (USPS)</b>		Bureau	<b>DKCPHA - COPENHAGEN INC</b>			

Date échant.	Identifiant S9 du récipient	Type de récipient	Poids brut	Poids du récipient vide	Nombre total d'envois	EPK brut	Format du contenu: P/S		Format du contenu: G		Format du contenu: E		Observations
							Nombre d'envois	Poids net	Nombre d'envois	Poids net	Nombre d'envois	Poids net	
01/03	USJFKA DKCPHA A UN 8 0001 001 00 0153	BG	15.30	0.29	228	14.90							
01/03	USJFKA DKCPHA A UN 8 0001 004 11 0094	IL	9.38	0.51	148	15.78							
01/04	USJFKA DKCPHA A UN 8 0003 002 00 0181	BG	18.12	0.29	273	15.07							
01/07	USJFKA DKCPHA A UN 8 0005 003 11 0089	IL	8.92	0.51	185	20.74							
01/09	USJFKA DKCPHA A UN 8 0007 002 00 0155	BG	15.50	0.29	260	16.77							
01/14	USJFKA DKCPHA A UN 8 0009 001 00 0171	BG	17.10	0.29	286	16.73							
01/17	USJFKA DKCPHA A UN 8 0011 001 00 0184	BG	18.38	0.29	281	15.29							
01/21	USJFKA DKCPHA A UN 8 0014 001 00 0145	BG	14.48	0.29	239	16.51							
01/22	USJFKA DKCPHA A UN 8 0015 002 00 0111	BG	11.11	0.29	165	14.85							
01/25	USJFKA DKCPHA A UN 8 0016 002 11 0079	IL	7.90	0.51	141	17.85							
01/28	USJFKA DKCPHA A UN 8 0018 002 00 0155	BG	15.52	0.29	228	14.69							
01/28	USJFKA DKCPHA A UN 8 0019 001 00 0170	BG	17.01	0.29	222	13.05							
01/30	USJFKA DKCPHA A UN 8 0021 001 00 0193	BG	19.30	0.29	261	13.52							
Total			188.02	4.43	2 917								

Récipients reçus ou envoyés pendant la période		Nombre total de récipients échantillonnés pendant la période	
Nombre total	Poids total		
<b>125</b>	<b>2 215.3</b>	<b>13</b>	

Signature

**PO#12345**

Page /

Formule CN 53 pour les dépêches non séparées par format

Formule établie par **AAA – Test Post A**

RELEVÉ D'ÉCHANTILLONNAGE

CN 53

Date **2018-05-15**

Période d'échantillonnage  
**2018-01**

Jour  
 Mois  
 Trimestre

Direction  
du courrier

Entrant  
 Sortant

Méthode  
d'échantillonnage

24 jours  
 48 jours  
 Continu

Origine	Opérateur désigné	<b>ABA – Test Post B</b>	Destination	Opérateur désigné	<b>AAA – Test Post A</b>	Catégorie de courrier	Format de récipient	Type de récipient
	Bureau	<b>ABBBBB – Test IMPC B</b>		Bureau	<b>AAAAAA – Test IMPC A</b>			

Date échant.	Identifiant 59 du récipient	Type de récipient	Poids brut	Poids du récipient vide	Nombre total d'envois	EPK brut	Format du contenu: P/S		Format du contenu: G		Format du contenu: E		Observations
							Nombre d'envois	Poids net	Nombre d'envois	Poids net	Nombre d'envois	Poids net	
01/03	ABBBBB AAAAA AUN 8 0001 001 00 0153	BG	15.31	0.30	298	19.46	275	12.01	23	3.00			
01/03	ABBBBB AAAAA AUN 8 0001 004 11 0094	BG	9.42	0.30	170	18.05	95	2.38	62	4.12	13	2.62	
01/04	ABBBBB AAAAA AUN 8 0003 002 00 0169	BG	16.89	0.30	320	18.95	301	15.51	19	1.08			
01/07	ABBBBB AAAAA AUN 8 0005 003 11 0089	BG	8.98	0.30	185	20.60	175	7.62	8	0.74	2	0.32	
01/09	ABBBBB AAAAA AUN 8 0007 002 00 0155	BG	15.50	0.30	420	27.10	420	15.20					
01/14	ABBBBB AAAAA AUN 8 0009 001 00 0170	BG	17.02	0.30	402	23.62	365	12.32	33	4.00	4	0.40	
01/17	ABBBBB AAAAA AUN 8 0011 001 00 0179	BG	17.88	0.30	348	19.46	319	14.31	29	3.27			
01/21	ABBBBB AAAAA AUN 8 0014 001 00 0146	BG	14.59	0.30	255	17.48	193	6.50	56	7.21	6	0.58	
01/22	ABBBBB AAAAA AUN 8 0015 002 00 0111	BG	11.10	0.30	225	20.27	225	10.80					
01/25	ABBBBB AAAAA AUN 8 0016 002 11 0079	BG	7.91	0.30	181	22.88	181	7.61					
01/28	ABBBBB AAAAA AUN 8 0018 002 00 0155	BG	15.52	0.30	319	20.55	278	10.81	34	3.60	7	0.81	
Total			150.12	3.30	3 123		2 827	115.07	264	27.02	32	4.73	

Récipients reçus ou envoyés pendant la période		Nombre total de récipipients échantillonnés pendant la période		Signature
Nombre total	Poids total			
<b>125</b>	<b>2 215.3</b>		<b>11</b>	<b>PO#12345</b>